

FOGARAS ÉS VIDÉKE

Társadalmi, szépirodalmi és közgazdasági hetilap.

Előfizetési ár:
Helyben házhoz hordva, vidékre postán küldve:
Egész évre 8 Kor., félévre 4 K., 1/4 évre 2 K.
Egyes szám ára 16 fillér.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.
Szerkesztőség és kiadó-hivatal: Thierfeld D. könyvkereskedése.

A hirdetések díját jutányosan számítjuk.
Nyílt tér: soronként 20 fill.
Hirdetések és Nyílt tér díja előre fizetendő.
Kéziratokat nem adunk vissza.

Fogaras fejlődése.

Fogaras, 1908. július 20.

Hét évvel ezelőtt, — amikor még a „Fogaras és Vidéke“ is a vén idő méhébe volt elrejtve, ha valami idegen leszállt a Fogaras-szebeni kávédarálóról, a vonatról szomorú látvány tárult eléje, mert akkor még a vasut közelében szegényes kis viskók kéménynélkül, füstös háztetőkkel üdvözölték az érkező idegent.

Nem volt elég az, hogy Fogarast — csaldóttan — nem a remek havasok tövében láthatta, amely téves hit még ma is megcsalja a Fogarasra érkező s üdülni vágyó embereket, hanem ezek mellett még valamire való házakat sem láthatott a pályaház közelében sem.

S így az illető olyan lethargiába esett, hogy kapva magát vissza utazott „fatornyos hazájába“ a délután „robogó“ vonattal. Szomorú, elhagyatott községi viszonyok voltak itt; úgy, hogy lapunk első száma mindjárt Fogaras perspektívájáról: a madártávlatból, utcáink rendezése stb. kezdte meg hivatalos működését.

Sokan vagdalózásnak minősítették az akkori kirohanásokat s mivel nem ollóztuk ki a cikkeket a vidéki zsurnalisztika elfogadott szokása szerint, hát elnevezték lapunkat „revolver lapnak!“

A revolvernek nevezett zsurnalisztika azonban még is használt, mert ma már Fogaras — tekintve az idő rövidségét — hét év alatt nagyon sokra haladt s a szomorú, vigasztalhatatlan kép is kedvezőbbé változott.

Valóban meglepett bennünket Fogaras rohamos haladása, mert most már nem csak füstölgő háztetőket, szegényes, rozoga viskókat szemlélhetünk a beérkező vonatról, hanem mindjárt Bethlen után egy hatalmas épület integet felénk a már fölépült kórház képeiben. Kissé tovább menve a vonat a város tömkelegéből, kötömegeből a magyar kir. állami főgimnázium monumentális kétemeletes épülete tárul elénk s ez csak két épület ugyan, de rögtön megkapja a Fogarasról nem kedvezőleg informált zord tekintetű idegent s lehangolt szemeiből mégis a megnyugvás érzése kezd kitündökölni.

S ugyan csak bent a városban is sok szép ház épült azóta, így a Thierfeld Lipót, János Ignác, Borsai Ferenc, dr. Schul Albert, Botha Károly stb... féle házak s már azóta is több épül.

Egyszóval Fogarast minden téren megérintette a renezánsz szellője, azé a renezánszé, amit mi olyan sokszor unos-untig hangoztattunk.

De nem látjuk még Fogaras épületei között a város által építendő „monumentális palotát“, mely a fáma szerint a pénzügyigazgatóságot, adóhivatalt, csendőrséget és isten tudná, hogy még mit nem lesz hivatva majd befogadni.

Nem látjuk még a törvényszéki palotát sem. Egyszóval még sokat nem látunk, de vigasztal bennünket az a tudat, hogy termő kegye az idő folyamának habár pihen is, de kifogyni nem szokott s így jöhet még az a palota, amely önfényével a többit, majd a homálynak adja át!

Minket édesen biztat a jövő reménye, hogy talán, mire lapunk negyedszázados évfordulóját jubilálni fogja (amit

TÁRCA

HAVASI TEMETŐ.

— Teleky József gróf sirjánál. —

Nagy havasoktól koszoruzva,
Világ zajától messze távol,
Apró sirhalmok domborulnak
Hol a hegyi patak aláfol.

Több kis világ omlott itt össze,
Hová balzsamot szedni jöttek,
S a hajdan erős, nagy sirkövek
Ma már csak törpék s mind töröttek!

Hegyen, völgyön, merre a szem lát —
Óvé volt mind mi már rom, régi;
Ki hajdan törökkel csatázott,
Most négyesög sir is elég néki.

Itt nyugszik a „Negoj“ tövében
S neki a patak mond regóket;
Megvetette a nagy világot
S felkarolta e szép vidéket.

A vidék virul s az ő sirja
Bozóttal, füvel van benőve,
Rácáfol a hű örökösre
S háládatos jelen időre.

De eljöttem én, gyöngé kobzos,
Késői kornak kis szülőtte,
Hogy patak, dalom neked mondjam,
Ki álmaidat tovább szötte.

Ő neked adja s így meghallod
Az újabb kor daltörredékét,
Mely csak halványan zengi vissza
Élted folyását, dicsőségét.

Hitvesed: a fejdelemasszony
Egy szebb révpárnak lett lakója,
Mert sirját a sivar jelenkor
— Mint jóltevőjét — védi, ójja!

De nem zavarom siri álmod,
Hisz istenkeze takar téged,
Ki hű örré tevő feletted
A vadregényes, szép vidéket!

Halmy Gyula.

Hajdan és most.

— A „Fogaras és Vidéke“ számára —
Írta: Halmy Gyula.

Második rész: Most.

Erdély vadregényes Kárpátai között, a Negojou innen, a Bullea völgy fölött mintegy emberi kéz által kifaragott medencében van a Bullea tó. A három magas csucs mintegy ört áll fölötté s a tó vizének smaragdja — egy széles vágáson keresztül zuhanva, fehérre válva a habzástól, — ömlik a mélybe le. A nép ajkán tündérmese él az óriási magasságban keletkező tó fölől, amelynek tartalmát az első részben adtam elő. A tó valódi története azonban ez.

Kereisorán, a Bullea völgyben fekvő csendes kis oláh faluban a szépséges Anuca volt a falu legényeinek minden gyönyörűsége, büszkesége. Szép is volt ez a lány, villogó fekete szemei szinte félelmesé tették szépségét. Ereiben azonban gonosz vér csörgedezett, mert hát anyja, a vén kuruzelő

asszony, úde lány korában Oláhországba zarándokolt, még pedig aligha valamelyes kegyes célből, sőt szándékának, meg tetteinek nagyon is világias voltáról bizonyosságot tehetett a pár év múlva visszatérő leányasszony karján ülő csodaszép leányka a kis Anuca.

A hervadt virágot azután itthon elérte sorsa. Elhagyatva, megvénhedve, a mások igavonó barmává süllyedt s ha néha-néha elébe tűnt az oláhországi fényes napok emléke, talán álomnak is gondolta volna a szegény, korán megvénült asszony, ha a vadvirágként felnőtt Anuca, az ő urias, finom szépségével mint egyik leggyönyörűbb bizonyítéka a szép, bűnös napoknak — előtte ninos.

Bizony hercegi vérből kellett származnia. Bűnös, gögös, kegyetlen vérből. Ezt örökölte ismeretlen apjától s ha a sok kísértés és megvesztegető alkalom mellett is tisztaság és érintetlen maradt, azt nem ártatlanságának, becsületességének kell betudni, hanem ki a nagyvilágba vágyódó, nagyravágyó lelkeknek, mert hiszen jól tudta anyjától, hogy ártatlansága és szépsége lesz az a kettős bűvös talizmán, ami a diadalmas gazdagsághoz, ünnepeltetéshez segíti, a forróvérű, gyönyörű leányt.

És a „szerencse“ nem is váratott magára, mégpedig olyan oldalról, ahonnan nem is várta.

A bolondos vén herceg, aki valaha a

szívünkben ohajtuuk neki) egyuttal ünnepegni illetve látni fogjuk a fenti — most csak reményekben uszó — paloták fölépülését is; mert most olyan férfi áll *Szell József* főispán személyében a vármegye élén, aki nem a dikciók embere s nem Demosthenes hive, hanem a *tettek, munkák, újítások predestinált hőse*, aki fáradtságot, kényelmet nem nézve, herculesi munkát végez, *hat, alkot, terem* s így a *renezánszot* ragyogtatja Fogaras vármegyére!

A mi szerény véleményünk most csak az, hogy ha már építkezünk, hát ne csak *egy helyre* centralizáljuk a szép, monumentális palotákat, hanem gondosan és ügyesen osszuk azt szét a városban, mert így ezzel a tervvel Fogarasnak csak egy részét, egy terét, vagy utcáját szépítjük s tüntetjük ki, míg ellenben, ha az építendő palotákból, nagyobb szabású épületekből a város minden része részesül, így Fogarast egyöntetűen, részarányosan fejlesztjük s ezért majd nem vádolhat bennünket a jövő!

Mivel Fogaras most rohamosan halad, építkezik, azért találjuk ezt célszerűnek megemlíteni; de ugyan csak most azt sem hagyhatjuk szónéklél, hogy a temetőket (róm. kath., ref., ág. hitv. ev.) *telepítsük* ki a város — ugyszólván — közepéből; mert amint láthatjuk már azokat szinte beépítettük s így a halottak együtt laknak az élőkkel. Pedig hát azt tartja a régi közmondás, hogy: adjuk meg a halottaknak azt, ami a halottaké s viszont ne vonjuk meg azt

az élőkétől, ami az élőkét, t. i. a *tiszta, bacillustól ment jó levegőt*.

Ezen olyan formán lehetne segíteni, hogy ezt a temetőt *bezáratni* s új teret kijelölni a temetkezés számára.

Hiszen hajdan a *Ferenc József*-téren is temető volt, ezt igazolják az onnan kiásott koponyák, emberi csontok s ma már ki tudja, vagy ki gondol arra? Virágzó élet van ott s Fogaras főtere.

A mostani temető is olyan szép helyen van, hogy ott idővel bátran építkezhetnének akkor, ha már ez a generáció teljesen kihalt; mert hiába most sokakat a *halottak iránti kegyelet* riaszt vissza ettől az istentelen, brutális gondolattól!

De idővel, pár évtized múlva ezt is befogják zárni, erős hitünk ez s így Fogarast semmi sem fogja megakadályozni a tovább való fejlődéstől, habár a temetőn túl már most is építkeznek.

Nemsokára elérkezik az az idő is, amikor már az új kórházi épület is bent lesz a városban, de hát ez mégsem olyan visszariasztó akadály, mint a halottak birodalma, mert több helyen a kórházak bent vannak a városok belső területén, ahol hamar segílyt nyújthatnak az orvosok a betegek számára.

Építkezünk tehát rohamosan, de *gondosan, okosan és tervszerűen*, hogy ne vádolhasson a jövő! **Halmy Gyula.**

Törvényhatósági biz. közgyűlés.

(Folytatás.)

Az idegen hatóságok, illetve a tártörvényhatóságok átiratait comulative tárgyalta

a közgyűlés, melyek a következő tárgyakra vonatkoztak: Barsvármegye az 1888. évi VII. t.-c. (az állategészségügyről) módosítása, Abauj-Tornavármegye fegyvertartási szabályrendelet megalkotása, — Győr vármegye a községi és körjegyzők által végzendő magánmunkálatokért szedhető díjak szabályozása, — Pozsonyvármegye a nyugdíjalapok kezeléséről szóló szabályrendeletek megváltoztatása, — Trencsénvármegye a szeszgyárak ellenőrzésének megváltoztatása, — Somogyvármegye a korosmák és italméréseknek vasárnap déli 12 óráig zárva tartása, — Zolyomvármegye egy országos vármegyei tiszti nyugdíjintézet szervezése, — ugyancsak Zolyomvármegye a vármegyei tisztviselők illetményeinek rendezése, — Békésvármegye a földadóról szóló törvény módosítása, — Esztergom megye a szegényügy országos egyöntetű rendezése, — Mosonvármegye a tuberkulózis terjedése ellen teendő rendszabályok, — Szabolcs vármegye az 1848/49. honvédek és özvegyeik nyugdíjának rendezése és illő emelése, — Nyitra vármegye az országos állami és megyei tisztviselők háza alapítása, — Mosonvármegye a vidéki orvosok gyermekei részére egy internátus létesítése, — Sáros vármegye a sáros megyei nemes családok című mű ajánlása — és Mosonvármegye egy közigazgatási bank létesítése iránt.

Az átiratokat a közgyűlés — nagyrészen pártoló módon — tudomásul vette. A vármegyei keblü ügyek során mindenekelőtt a zárszámadások és költségvetések lettek tárgyalva a következő sorrendben: A háztartási-alap 1907. évi, a tiszti nyugdíjalap, a jegyzői nyugdíjalap, a közüti tartalékalap, a közig. letéti főkönyv-, a jegyzői és segédjegyzői állami fizetés kiegészítési-alap, a román jogász-alap, a rendelkezési-alap, az ebadó-alap, a körorvosi fizetési-alap, az állattenyésztési-alap, az anyakönyvi javadalniazási-alap, a közokházépítési-alap, a vármegyei hivatalos lap alapja, kórházi tartalék-

vidék ura volt, megunván a párisi hölgyecskék egyforma kicsapongásait, podegrája kinzása közepett magyarországi uradalmi számadását vette elő és amint a rengeteg erdők vadászatának kiadásait és bevételeit, a pisztrángos patakok bérbeadását olvasgatta, vágya támadt a rég nem látott vidék után és hirtelenében összezecsomagoltatva, a lumpolásokban hűséges társával a fiatal festővel együtt Erdélybe utazott.

Csak mikor a gyorsvonatok egyhangú zakatolásától zugó fejét az üde havasi levegő kitisztította, könnyűvé, ruganyossá téve a sok éjszakázástól elernyedte idegeit, akkor látta be a herceg, hogy milyen ostobaságot tesz, amidőn nem becsüli meg eléggé azt az istenáldotta, szép vidéket. A párisi festő pedig elámulva, elragadtatva adta át magát a magányos élet gyönyöreinek és egész heteken át a vadászháznál lakva szinte tobzódott a szebbnél-szebb tájak, vadregényes sziklák, hátborzongató szakadékok látványában és frissen, üdén vetette vásznára a remek tájat. . . .

Alkonyadott. A rengeteg erdők mélyibe halvány párázat kél, a tépett szárnyu felhők az ormokra ülve fűrdenek a bucsuzó nap lángsugarában, amely föl-föl csillan a hegy fokán. A patak zuhogva ömlik a völgybe és egy kanyarodónál sima öblöt alkot. Most megzörren a bokor és az ámuló festő álmélkodva látja maga előtt a habokba lépő

Vénuszt. Anuca volt. A rengetegbe málnát szedve, égő teste megkivánta a hűs habokat. Sietve hányt le magáról ruháit és hosszú, fekete haját lebontva, mint az erdő nimfája akar belépni a gyöngyöző vízbe. Két gyönyörű karját kitarva, vágyakozón emeli az égre, area ég, szeme lázas tüzben lobog. Észvesztő látvány! Csoda-e, ha a festő örülten rohan oda és mielőtt a lány észrevenné, rabbá teszi a rémülten menekülni akaró, szegényében vadállatként dühöngő szép leányt. Rabbá teszi két karja erejével, de méginkább ragyogó szemei kábító varázsaival, forró ajkának perzselő tűzével.

* * *

Anuca kábultan támolyog haza. Boldog, mert hiszen a herceg fiáé lett, fényes jövő áll előtte. Mert mit is hinne a falu nái népe mást, minthogy a délceg ifju a vén, csuf herceg fia. Ha tudná, hogy vagyontalan, senki fia, hogy egy vidám bohém csak és semmi más az, aki ifjusága virágát rabolta el, — még a szívében támadni kezdő szerelem sem boldogítaná, mert hát ma már csak a gazdag, előkelő hölgyek tartják azt, hogy: „többet ér egy ifju pásztor, mint egy vén király.“ A nép „ártatlan“ gyermekénél éppen megfordítva áll a dolog.

A festő, a szikla alatt rojtöző vadász-házba rejté a bájós leányt és ott látogatta meg mindennap, a vén herceg előtt bölcsen elhallgatva a kalandot. Lassanként lángoló

szenvedéllé nőtt berne a futólagos kalandként megindított idill és a lány önkénytelen, öntudatlan odaadása, amit csak a lángoló vérnek és a kitünően eltalált pillanatnak köszönhetett a festő, (mert hiszen jól tudjuk, hogy minden nő, ugynevezett ballépést követne el, ha a férfi a kellő pillanatot eltalálná) lassanként szerelemmé változott. A hercegnek azonban feltűnt a festő elmaradása, távolléte, utána nézett a dolognak és hosszas leselekedés után meglátta a szép Anucát, aki heves lánggra lobbantotta fásult, vén szívét! Hogyne! A lány ifju volt, szép és hozzá még nehezen elérhető, mert mást szeret. Ennyi akadály csak érdemes a leküzdésre, mert hát az már ugy van az életben, hogy az elérhetetlennek látszó dolog után jobban vágyódik a férfi, esodálatos, hogy az a sok-sok asszony, aki a férfiak után veti magát, ezt a régi igazságot nem tudja megtanulni.

A herceg egy szép alkonyat ábrándos hangulatában lepte meg a leányt, aki azt hitte, hogy az ősi nevet viselő, fiát számonkérő atya áll előtte. Mily nagy lön azonban felháborodása, midőn a herceg szerelméért kezdett esengen. Hogyan? Az ő szép, deli kedvesét föláldozza e vén pénz-zsákért? Nem és ezerszer nem! Midőn azonban megtudta, hogy festője nem a herceg fia, hanem egy éhenkórász, szegény senki, kétségbeesve vette észre, hogy szép álmái, vágyai, célja,

alap, megyeházépítési-alap, mező- és hegyőri alap, állategészségügyi-alap, katonabeszállásolási-alap, betegápolási-alap, az elhagyott gyermekek segélyalapja, árva-, utazási-alap, kórházi-alap, gyámpénztári-alap, erdőőri nyugdíj-alap, erdőőrzési-alap, 1907. évi zárszámadásai, az állategészségügyi-alap 1907/908. évi, a kórházi-alap 1907. évi és a tiszti nyugdíj-alap 1908. évi költségvetései. A zárszámadások és költségvetések némi felvilágosítások megadása után a közgyűlés által vita nélkül lettek elfogadva.

A vármegyei első aljegyzői állásra egyhangulag Dombrády Gyula árpási járási főszolgabíró lett megválasztva, kit elnöklő főispán tiszteletbeli főjegyzővé is kinevezett, az így megüresedett főszolgabírói állásra Bokross Emil erzsébetvárosi volt rendőrkapitány lett megválasztva, a megválasztott tisztviselők a közgyűlés színe előtt az előírt esküt le is tették.

Elhatározta a közgyűlés, hogy László Marcell volt közigazgatási gyakornok, Schokander Miklós és Szeli József volt irnokok terhén fennálló előlegtartozásokat törli, mivel az illetők meghaltak, szabályrendelet-tervezeteket alkotott a megyei pótdadó kivetése és beszedése ügyében, a munkaképtelenné vált vármegyei alkalmazottakkal szemben követendő eljárás szabályozása ügyében, a koldulásnak a törvényhatóság területén való megszüntetése és illetve a könyöradomány gyűjtés szabályozása ügyében, — a kőboreigányok elleni védekezés ügyében, az állatok védelme tekintetében s módosította a vármegyei alkalmazottak napidijairól érvényben levő szabályrendeletet oly módon, hogy a napidijak egyenlősítették az ugyanazon fizetési osztályhoz tartozó állami tisztviselők napidijaival.

A közgyűlés a vármegyei levéltárba szükséges padozat helyreállítására, az árvaszék bebutorozására, valamint a töröcsvári szolgabírói hivatal bebutorozására igényelt

összegeket az 1907. évi megtakarításokból engedélyezte. — Elhatározta, hogy az alispáni irattárban rendszeresítendő, a XI. fizetési osztályba sorozott egy irodatiszti állás, a töröcsvári és sárkányi szolgabírói hivataloknál rendszeresítendő egy-egy állandó díjnoki állás ügyében a belügyminisztertől pótvavadalmazás engedélyezését kéri.

A vármegyei közkórhánál egy másod-orvosi állás rendszeresítését 1200 korona évi fizetéssel és teljes ellátással (lakás, fűtés, világítás és élelmezés) kimondotta és egyúttal aképp határozott, hogy a kórházi igazgató főorvos fizetését 1800 kor.-ról 2400 koronára, a kórházi gondnok fizetését pedig 2400 koronára emeli föl, de Dr. Turcu bizotts. tag indítványára kimondotta, hogy sem a kórházi főorvos, sem a másodorvos a megengedett magángyakorlaton kívül más — állandó díjazással egybekötött — állást el nem vállalhat, illetve nem tölthet be s elsősorban a kórházi betegek felügyeletével, kezelésével kell hogy foglalkozzék. Dr. Senchea bizotts. tag azt indítványozta, hogy a kórházi orvosok ne neveztesse ki, hanem őket a közgyűlés válassza, ezen indítványt azonban — mint törvénybe ütközőt — a törvényhatósági bizottság nem fogadta el. — Egyúttal a közkórháznak villamos világítással való felszerelését is elhatározta a közgyűlés, mely 8800 korona költséget fog igénybe venni, tekintettel azonban, hogy 22.000 korona összeg áll még rendelkezésre ezen költség s fedezetet fog találni. — A tisztviselők kérése folytán kimondotta a közgyűlés, hogy a nap-tárban vörös betűvel jelzett ünnep- vagy más nevezetes napokon a hivatalos órákat korlátozza olyképp, amint azt a vm. ügyviteli szabályzat előírja.

Jankovich Béla volt aljegyző özvegye részére 640 korona évi nyugdíjat állapít meg a közgyűlés. A közigazgatás állapotáról az 1907. év második feléről egybeállított köz-

igazgatási bizottsági jelentést a közgyűlés tudomásul vette.

(Folytatjuk.)

Titkári jelentés.

Felolvastatott a Fogarasi Függetlenségi Kör 1908. évi június hó 14-én megtartott közgyűlésében.

Mélyentisztelt Közgyűlés!

Legutóbbi közgyűlésünket 1908. évi január 27-én tartottuk, mely alkalommal a kör ügyeinek vezetésére a ma még működésben levő elnökség, tisztikar és választmányi tagok választattak meg.

Az elnökség, tisztikar és választmány az egylet ügyeiben a mai napig 11 ülést tartott s minden alkalommal a legnagyobb odaadással törekedett a Függetlenségi Kör ügyeit és a függetlenség magasztos eszméjét szolgálni.

Mindenek előtt a kör vagyoni ügyeit rendezte. Amidőn ezzel a teendőivel végzett, a körnek a Görög-utcai szűk, szegényes és majdnem használhatatlan helyiségből ide, az adott helyi viszonyokhoz képest kényelmesebb, megfelelőbb épületbe való áthelyezésén fáradozott.

A kör céljaihoz hiven alkalmazkodva, részt vett a március 15-iki nemzeti nagy ünnepély rendezésében. Hogy határozatait a lehető leggyorsabban végrehajthassa, a városnak 12 kerületre osztásával kerületi biztosságokat szervezett a Függetlenségi Kör kebelében.

Tevékeny részt vett abban a küzdelemben, melyet Fogaras város magyar érzelmű polgársága azért folytatott, hogy a haladást, a lakosság boldogulását és pezsgőbb magyar szellemű politikai életet munkáló főispán neveztesse ki Fogaraszvármegye élére. Ugy szintén részt vett a kinevezett főispán beiktatási ünnepélyén s némileg annak rendezésében is.

A kör jövedelmeinek szaporítása céljából nyári és téli időszakai táncmulatságokat is rendezett s azok mindegyike szép erkölcsi és anyagi eredménnyel végződött.

Gondoskodott arról, hogy a kör tagjai szellemi téren is a kör helyiségében igazi otthonra találjanak; ezért könyvtárt létesített gyűjtés útján s azon a ponton állunk, hogy a körnek nemsokára igen szép és értékes könyvtára lesz.

A tagsági díjak pontosabb befizetését szorgalmazta; az elhalt, eltávozott és fizetésképtelenné vált tagok hátralékait számbavette s azoknak törlesztését a mai közgyűlésnek javasolja.

Jótekonyságot s hazafias cselekedetet is gyakorolt, amennyiben az itt elesett 1848—49-i szabadság hősöknek helyben felállítandó honvédelem, valamint a Budapesten létesítendő Kossuth-Otthon céljaira 25—25 koronát adományozott.

A múlt évi közgyűlés megbízásából

a nagyvilági, gazdag élet mindaz, amit anyja gyermekkorától kezdve lelkébe rögzített — szétfoszlik és semmivé válva pusztaságot hagy maga után. A herceg észrevette a této-vázást és megismétlé az ostromot. A csillogás, a gondnökküli pompa, a diadal, a ragyogó élet boldogsága egymásután tűnt fel szemei előtt. . . .

Az ajtó megnyílt, a kétségbeesett, égő szemű festő állott ott, aki mindent hallott. Szerelmesen tárta karjait a szép Anuca felé . . . a lány habozva állt. Ott az ifjuság, a szerelem, de a szegénység, itt a főuri pompa, diadalmas, gazdag élet a vén herceg kezében. A szeme nagyot villant, dus haját oroszlán módjára rázta meg és aztán . . . piciny lábával megvetően rugva a szegény ifju festőt le, a boldogtalan szerelem mély örvényébe, . . . kacagva dőlt a csuf hétfejű sárkány, . . . akarom mondani: a gazdag vén herceg karjai közé!

A boldog herceg pedig örömeiben pompássá téve az elhagyatott vadászlakot lakhatóvá tette. Hogy leküzdje a vízhiányt óriási pénzért medencét vájtatt a havasi oszacs alatt álló kősziklába, ahová összegyűltek a sziklából csepegő erecskék, kis tavat alkotva, amely nőtt, nőtt míg végre a medence szélén kicsordulva a mai Bullea völgyi patakot teremté meg.

Anuca pedig csak rövid ideig lakott a pompás helyen, csak egy nyáron szürcsölhetette a kedvéért teremtett tó hús vizét. A

herceggel kirepült a nagyvilágba, ahol szép álmai mind beteljesedtek merészebben, szebben, mint valaha gondolni merete volna. Vigan élt egy ideig, amíg ifjusága és szépsége tartott és azután

. Páris egyik külvárosi lebuájában züllött, deliriosus férfi issza a zöld mérget, az abszintot. Révedező szemében a hajdani értelmességnek híre sincs. Reszkető kezeivel önti magába az italt. Most rongyos, csuf részeg asszony ül mellé. Szájából dül a pálinka illata. Reszketve, vágakozóan nyul a férfi abszintes pohárkája felé. Kérően nézve a züllött férfi szemébe, míg kékülő ajkai halkan suttojják:

— Szabad?

A két szempár találkozik. Nagyot lobban, azután a szegény, rongyos, züllött festő és a hajdani szép Anuca szennyes ajkai egybeforrnak. Végre, lent a mélyben találkoztak!

A Bullea völgy felett az elhagyatott vadászlak rombadólt. Sok évig állt úgy, míg végre a turisták menedékháza képében újraébredt, a szép Anuca kedvéért ásott medencét az idő, a víz mélyre és szélesre mosta és ma ott van a Bullea tó, belőle habzik a patak a völgybe le.

Aki pedig azt hiszi vala, hogy ezen két történetet tulajdonképpen egy ugyanazon dolgot regélé el a hajdani és a mostani felfogáshoz hiven, — az nem téved vala.

foglalkozott az alapszabályok módosításának kérdésével is, de azon változtatni, vagy a legcsekélyebb módosítani valót nem találván, az alapszabályok módosításának kérdését a napirendről levétetni javasolja.

A egész intézmény fejlődésének s a kör felvirágzásának előmozdításában legtöbb része elnökünknek, nagytiszteletű Balla Károly urnak van, aki mindenre kiterjedő élénk figyelemmel kísérte a kör legkisebb ügyét is; irányított, kapacitált s mindent elkövetett azért, hogy a Fogarasi Függetlenségi Körnek jövő és végtelen időkre kiterjedő fennállása biztosítottassék.

Hogy ez a törekvése valóra váljon, az a tagok lelkeségétől, a függetlenségi eszmékhez való ragaszkodásától és kitartó áldozatkészségétől függ. A tagoknak eddigi magatartása határozottan azt bizonyítja, hogy mindannyian egy szívrrel, egy lélekkel sorakoztak a függetlenségi eszmék zászlója alá és így nincs kétség az iránt, hogy Függetlenségi Körünk fennállása biztosítva van.

Isten áldása legyen működésén!

Szentgyörgyi József,

H I R E K.

Értesítő.

A fogarasi m. kir. állami polgári leányiskola 31-ik értesítője fekszik előttünk, csinos kiállítású füzet képében, melynek kiállítása Thierfeld Dávid könyvnyomdáját dícséri, címlapján a szép nemzeti címerrel ékesítve. *Botta Anna* igazgató szerkesztette az értesítőt, ezuttal is fényes bizonyítékát adva rátermettségének, hozzáértésének, ügybuzgalmának és annak a szinte páratlanul álló lelkiismeretes szorgalomnak, mely általában az egész polgári leányiskolát és annak érdemes igazgatóját jellemzi. A polgári leányiskola betetőzéséről szóló, lapunk hasábjain már közölt értekezéssel kezdi az igazgató az értesítőt, a női kézimunka tanfolyamot ajánlva a szülők figyelmébe. Ezt az iskolai évről szóló igazgatói beszámoló követi, amelynek keretében teljes részletességgel megismerheti az olvasó az iskola életét. 119 rendes és 2 magántanuló iratkozott be, 12-vel több, mint a múlt évben. Eltávozott Váró Béni tanfelügyelő, Szentimrei István főgimn. igazgató, gondnoksági elnök. Előbbi helyére *Szabó Elemér* s. tanfelügyelőt a miniszter, utóbbiéra pedig *Major Károly dr.* főgimn. kir. igazgató, kiváló pedagógust a főispán nevezte ki. Váróné Bobest Janka és Jambrikovich Blanka tanítónők is eltávoztak, helyükre *Ludvig Emma* és *Egyed Erzsébet* megbízott h. tanítónők jöttek. A hitoktatók körében is sok változás történt.

A beszámoló ezután részletesen el-

mondja, hogy 31 év óta most történt először, hogy a vármegye főispánja *Szell József* ömértósága az intézetet magas látogatásával tüntette ki. Három napon át alaposan és figyelmesen átnézett mindent és teljes megelégedését fejezte ki. Ugyiszintén Gyöngyösy István szakfelügyelő is a legnagyobb mértékű elismeréssel fejezte be vizsgálatát.

Utal a beszámoló a küzdelmes évre, ami a járványok miatt támadt. Az iskola hosszú ideig zárva volt. Azután is, részint a növendékek, részint a tantestület családjában előforduló járványos betegségek miatt 6961 óra mulasztás volt, ami természetesen nagyon megnehezítette a munkát, annál dicséretesebb a szép eredmény. A kirándulásokról, a vallási gyakorlatokról, a hazafias ünnepélyekről és a jótékonyságokról számol még be *Botta Anna* igazgató ezután, majd elsorolja a jutalmat nyert növendékeket s azután újból a női kézimunka tanfolyam felállításának szükségességét bizonyítja.

Szívvel jövő szeretetteljes hangon bucsuzik ezután az intézetből távozó, végzett növendékektől, jó tanácsokkal látván el őket.

Az évről vizsgálatok és iskolai ünnepélyek sorrendje következik a III. fejezet alatt, míg a IV-ik a felügyeletet sorolja el, majd a tantestület névsorát olvashatjuk. Majd — nagyon helyesen — 8 pontban felsorolja az igazgató, hogy mire képesít, illetve készít elő a polg. leányiskola, végül a tanulók névsorát láthatjuk, amely mellől gyöngédségből el hagyta az igazgató az osztályozási érdemjegyeket, holott talán igyekezetre lehetne a hanyag tanulókat buzdítani az érdemjegyek kiírásával.

Statisztika, vizsgálati szabályok, tankönyvjegyzék következnek, majd a jövő iskolai évre szolgáló értesítéssel végzi *Botta Anna* igazgató az ügyesen összeállított érdekes füzetet, bezárva ezzel a 31-ik iskolai évet, hogy büszkén, és nyugodt lelkiismerettel tekintsen vissza a kitünő iskola kiváló tantestülete és igazgatója a lefolyt küzdelmes, fáradságos, de dicsőséges évekre. H. Gy.

— *Olga* nap. F. hó 21-én ünnepelte *Szell József* né ömértósága névünnepe, amely alkalomból kifolyólag a főispáni pár szülei is városunkban időztek s bizonyára többen üdvözölték a Méltóságos asszonyt különösen a hölgyvilág köréből. Mi utólagosan bár, de szintén minden jót, zavartalan boldogságot kívánunk ez alkalomból a kedves, szeretetreméltó főispáni párnak. Éljenek egészségben: „ad multos annos!”

— A Fogaras—brassói vasút megnyitása. A műtanrendőri bejárás f. hó 28-án d. e. 8 órakor kezdődik Fogarason, a brassói—homoródvölgyi s Fogaras—Ósinka közötti vonalon a hivatalos hatóságok jelenlétében. Bizonyára egyik legkimagaslóbb mozzanata lesz ez Fogaras fejlődésének és épen ezért

ez örvendetes eseménynél közönségünk is nagy számmal lesz képviselve.

— **Áthelyezés.** Zalai János dr. áll. főgimn. rendes tanárt, aranyfiatalságunk egyik népszerű tagját a vall. és közoktatásügyi m. kir. miniszter a debreceni főreáliskolához helyezte át. Zalai János dr.-ban lapunk is egyik szorgalmas, jeles munkatársát veszíti el. Vágya, ohajtása teljesült ez áthelyezéssel s így mi is neki új állomása helyén sok szerencsét — s ha megkötötte himen rózsaláncait — zavartalan boldogságot kívánunk.

— **Vizbefult gyermek.** Vármegyénk Ohába nevű községében Sztojka Miklós földmives két és fél éves Mária nevű leánykája a szülők vigyázatlansága miatt a vízbe fult. A vizsgálat a szülők ellen folyamatban van. A brassói kir. törvényszék vizsgálóbírája, kir. ügyésze is orvosa kiszállottak a gyermekhulla fölboncolása végett.

— **Betörés.** Világos nappal, égetően meleg déli napsugár mellett vakmerő betörést követett el két, eddig ismeretlen „német ruhás“ férfi kercisorán, Fulea György földmivesnél. Az aratás javában folyt, lélek sem volt a faluban, könnyen dolgozhattak hát a betörők. Az eddig megállapított hiány 76 kor. készpénz, két vég vászon és egy takarékbetétű könyvecske. Az alsóárpási járás őrmestere: Klein Gyula a betörőt ügyes nyomozás után elfogta.

— **Hivatalátadás.** Poparád Damaszkín strézakercisorai körjegyző, aki mint tudjuk nyugalomba ment f. hó 24-én délelőtt adta át hivatalát Bokros Emil alsóárpási főszolgabíró jelenlétében ideiglenesen míg rendes körjegyzőt nem választanak a községek: Budák Miksa kerci körjegyzőnek, aki — szeptember hó közepéig — a mikor a választás lesz — fogja vezetni Stréza, Oprakercisora és Felsőárpás hivatalos ügyeit. Budák Miksa pontos, lelkiismeretes hivatalnok s így a fenti községek ügyeit is rendesen, pontosan fogja vezetni. Törzskönyvvezető, vágatási biztos, halottkém pedig ezután is bizonyára Stojka János nyug. csendőr marad, aki 15 éve van a fentiek vezetésére megválasztva, hivatalos esküt is tett s a reá bízott ügyeket valóságos csendőri pontossággal vezette.

— **Patakba fulladt.** Hétfőn egy másfél éves leánygyermek a Timár patakba fulladt — vétkes gondatlanság esete forog fenn. — Szerdán volt künn Brassóból Dr. Knörr kir. ügyész a törvényszéki orvosokkal s a gyermeket felboncolták.

— **Az adókvetési bizottság tárgyalási sorrendje.** 27-én, Fogaras 1—55 asztalosok, bérkocsisok, fuvarosok, bórkereskedők, borbély üzletek, cipészek, cukrász, daruposztó kereskedő, disznókereskedő, építési vállalkozók, ecetgyárak, fodrászok, fakereskedő. 28-án, 56—97-ig. Fűrészgyár, flanel kereskedő, fogtechnikus, fényképész, gabona kereskedő, gyepmester, géplakatos, lakatosok, gőzfürdő, gyógyszerészek, hentesek, icések, katonai szállítók, kenyérsütők, mészárosok. 29-én, 98—146-ig. Könyvnyomda, könyvkereskedés, könyvkötő, kerekas, kevécsok, kalaposok, kosárkötő, kőfaragó, kordoványos timárok, cseres timárok, kéményseprők, látszerész, lacikonyhások, malom bérlők, mészárosok, műmalom, téglagyár, nődivat árus, orvosok, órásk. 35-án, 147—190-ig. Pékek, posztókereskedő, pálinkamérések, postamoszter, piaci vámbérlő, rőfös és divatáru kereskedők, készruha kereskedők, vegyes- és

vaskereskedők, nagykereskedők, rongy- és csontkereskedés, szabók. 31-én, 101—239-ig. Szállodások, szikvizgyárosok, szücsök, szülésznők, szeszgyárosok, szatócsok s italmérők, szijgyártók, takács, téglagyarak. Augusztus 1-től, ügyvédek, közjegyző, végrehajtó, villamostelep, vendéglősök, varrógép raktárak, zálogház, földbérlok. A tárgyalások minden nap d. e. 8 órakor kezdődnek.

— **Gyilkosság.** Alsóporumbáki lakos Jeszka Sándor veje nemrégiben erdőterületet vásárolt a havason 10.000 koronáért. E hó 20-án kiment, hogy az ujjonnan vásárolt erdőterületet megnézzék. Séta közben 5 oláh legényrel találkozott, akik 5 lánnyal kedvesekkel mulattak az erdőben. Természetesen a ratyu sem hiányzott. A legények megkínálták az új erdőtulajdonost pálinkával, de ő visszautasította, kijelentvén, hogy ilyen becsületlen nőkkel nem iszik együtt. A legények megsértődtek szeretők becsúrlése miatt, rárohantak a gazdára és agyba-főbe verték. A szegény embert a kórházba vitték Szebenbe, ahol f. hó 22-én, sérüléseibe belehalt. A vizsgálat folyik.

— **Senki sem köteles anyósával lakni.** A Jogtudományi Kézöny írja: Egy polgári bíróság kimondotta, hogy a háztartás elhagyása nem bontó ok, csak akkor, ha az félle szemben jogtalanul mutatkozik, vagyis tisztán a házasságból eredő köteleességek megszegésének szándékából ered. Alpörösű azért hagyta el a családi tűzhelyet, mert nem akart együttélni anyósával, de kijelentette, hogy kész a házassági életközösséget folytatni, mihelyt férje külön lakást vesz föl: ez az eljárása nem jogtalan és így nem bontó ok. — Vagyis a bíróság azon állásponton van, hogy a házastárs anyósokról szóló adomáknak van valami alapjuk.

— **Előpataki helyett denaturált szesz.** Folyó hó 14-én majdnem végzetes szerencsétlenség történt a nádpatáki fürdőben. Három fürdővendég málnaszörpöt akart inni és az előpataki viz helyett egy ép oly üvegben lévő denaturált szesszel vegyítették a szörpöt és így mind a három rosszul lett s csak az elősiető orvos segítette ki őket a bajból. Mászor ovatosságot kérünk.

— **Kiszabadult a börtönből.** Porumbákon történt ez előtt 15 évvel, hogy egy asszony Csizmás Éva megölte a férjét, amiért életfogytiglan tartó fegyházat kapott. Nagyon jól viselte magát rabságában és ezért most, 15 év után kegyelmet kapott, már haza is érkezett a megtért bűnös.

— **Magyar otthon.** Elsőrangú penzió a város központján. Családok, házaspárok és magános urak részére. Elegánsan berendezett szobák külön bejáratú, villanyvilágítással. Rézágak, fürdők, kitűnő konyha. Olcsó árak. Főherceg Sándor utca 30 szám. Budapest.

— **Jegyzői internátus.** A belügyminiszter már régebb idő óta foglalkozik azzal a tervvel, hogy az ország nagyobb városaiban internátusokat állít fel, melyekben a községi és körjegyzők gyermekei teljes ellátás mellett alkalmat nyernének arra, hogy tanulmányukat végezhesék s magukat valamely pályára kiképezhesék.

— **Nem tartják be az időt.** A falusi postákról van szó, ahol sok helyen nem tartják be az előirt órákat 8—12-ig délelőtt, d. u. pedig 2—6-ig. Így pl: Alsóárpáson délután csak 4 óráig van nyitva a posta s azontul semmit sem vesznek föl. Pedig tudjuk nagyon jól, hogy a délutáni vonat fél 5-kor

ér Szebenből Alsóárpásra, $\frac{3}{4}$ 6-kor Fogarasra. Fogarasról pedig d. u. $\frac{3}{4}$ 5-kor indul s 6 órára ér ez a vonat Alsóárpásra, tehát mind később érnek a vonatok Alsóárpásra mint 4 óra, ameddig a küldeményeket elfogadják. Jó volna tehát a hivatalosan előirt időt pontosan betartani, hogy a küldeményeket pl. Szeben felé onnan Árpásról még aznap ekspediálhassák tovább!

— **Fehér Károly** szintársulata f. hó 2-a óta Kovásznán játszik a legnagyobb siker mellett. Ambiciozus, kitűnő játékkal az egész intelligenciát meghódították, ugyanyira, hogy minden este telt ház előtt játszanak. Gróf Mikos Árminné leányával és egész uradalmi személyzetével a legnagyobb mérvben pártolja a szintársulatot és estéről-estére a színházba van. Ez a körülmény mintául szolgálhat Fogarason is azoknak, akik azért nem mennek, mert „már Pesten is voltak színházba.”

— **A díjnokok.** A ranglétra legalacsonyabb fokán állanak a: díjnokok. Ővők a legkisebb hivatal, a legutolsó jövedelem, ennél fogva tehát ők végzik a legnagyobb munkát. Nem csoda tehát, ha a kor szociális áramlata magával ragadta a díjnokokat is. Sok esztendei keserves várakozásuk után végre megkapták türelmük jutalmát. Most 50 százalékkal emelték fel az állami díjnokok napidíját. Most már nincs más hátra, mint a törvényhatóságoknál, városoknál s községeknél alkalmazott díjnokok fizetését is emeljék fel, legalább is úgy, mint az államiakét. Ezzel azután vége szakadna a díjnok nyomorúságnak, amely oly kirívóan bizonyította, hogy a magyar szellemi proletáriatus helyzete sokkal rosszabb — a munkásokénál.

— **A kercisorai nábob.** Skorobec János aki 25—30 évvel ez előtt jött kercisorára, akkor még földhöz tapadt szegény ember volt, s most 160 ezer korona értékű vagyona van. A fent nevezett kercisorai nábob külföldben még most is toprongyosan jár, és silányan étkezik, nélkülöz. Lám ez is intő példa lehet a kercisoraiakra, hogy ezután ne igranak meg annyi ratyut, mert lám egy ember mennyi vagyont gyűjtött a község lakóinak a ratyura költött fillérekből!

— **Kötelező husvizsgálat.** A hivatalos lap legutóbbi száma Darányi Ignác, földmívelésügyi miniszter nagyfontosságú rendeletét közli. E rendelet kötelezővé teszi a husvizsgálatot, gondoskodik a tisztaságról és tiltó rendeleteket állapít meg a mészárosok visszaélési megakadályozására. A rendelet 12 főrészből áll. Az első az általános határozatokat tartalmazza, a második rész 13 cimből, 120 szakaszból áll. A rendelet a többek között ezt is mondja: „Az emberi élvezetre alkalmasnak minősített húst mindig tiszta, hűvös és száraz helyen kell tartani; azt a mészárszék elé az utcára kiakasztani, vagy másként porolni, piszoknak kitenni nem szabad. A hus kivágásához szükséges asztalok, tőkék, kések, mérlegek, bádógok, nemkülömben a letakarásához használt terítők és az alkalmazottak kötevényei mindig tiszták legyenek. A hus árusítója köteles azonnal jelentést tenni a husvizsgálónak, ha a hus feldarabolása közben abban bárminő rendetlenséget talál. Minden mészárszékben és hentesüzletben a hus ára egyes fajok és lehetőleg testrészek szerint is külön e célra szolgáló táblán szembeírt helyen jelzendő. Ajánljuk ezt azok figyelmébe, akiket illet.”

— **A zsebpénz lefoglalása.** Érdekes határozatot hozott a budapesti kir. keresk.

váltótörvényszék felebbezési tanácsa. Egy családtag a család másik tagjának az üzletében volt alkalmazva teljes ellátással s heti 6 korona zsebpénzzel. A hitelező lefoglalta a heti járandóságot, de az I-ső foku bíróság elutasította a keresettel, kimondván, hogy az lefoglalhatatlan. A felebbezési bíróság azonban a heti hat korona kiadásba elmarasztalta az alperest azon az alapon, hogy jobb családnál Budapesten élvezett teljes ellátás az 1000 korona lét minimumot fedezi, az ezt meghaladó összeg tehát lefoglalható.

— **Csodálatos tűnemény.** Szeráta község határában, körülbelül ez előtt három héttel történt, hogy belefutott a patak partjába a villám. Azóta folytonosan tapasztalták az emberek, hogy milyen különös égési szag van ott. Most a közelebbi vizsgálat kiderítette, hogy a föld alatt körülbelül 4—5 méternyire tőzeg réteg van és azt gyújtotta fel a villám. Eloltása nagyon nehéz, mert a levegőt kellene elzárni tőle, de ez nehezen megy, mert a talaj nagyon ritkás.

△ **Virágzó ipar** fejlődött ki hazánk déli részén és nagyban járul hozzá a vidék vagyoni viszonyainak konszolidálásához. A legjobb hírnévnek örvendő Nagykikindai és Zombolyai Bohn-féle téglagyárakat értjük melyek a tulajdonosok szakavatott vezetése mellett a monarchia legnagyobb telepévé fejlődtek ki. A Bohn-féle szab. átfedő cserepek, melyekből a cég évente 50 milliónál többet gyárt, közkedveltségnek örvendenek. A cég újabb Békéscsabán is hatalmas telepet létesít, mely számos munkásköznek keresetet fog adni.

△ **Idült veselobnál a buziásfürdői „Phönix”** vízzel való ivókúra igen hatásosnak bizonyult. A buziásfürdői „Phönix” gyógyviz hatása erős vizelethajtó tulajdonságában rejlik, részben pedig abban, hogy mész- és vastartalma folytán a test nedveit átalakítja és a vizeletfehérnye mennyiségét csökkenti, vagy eltünteti. Már rövid kúra után a vesetáji fájdalom megszűnik és a vizeletből a vér és fehérnye eltűnik. — Idült veselob gyógyításánál kiváló szerepet játszanak a buziásfürdői szénsavas fürdők, melyek a szív működésének javításával lényegesen hozzájárulnak a kedvező gyógyeredmény létrejöttéhez. A buziási „Phönix” viz kapható gyógyszerárakban, drogeriákban és minden jobb fűszerüzletben.

△ **Az új végrehajtási törvény megszavazása** alkalmával megjelent a nagyfontosságú és mindenkit érdeklő törvény rövid kivonata és népszerű ismertetése. Kapható: Thierfeld Dávid könyvkereskedésében. Ára 40 fill.

Közönség köréből.

Köszönetnyilvánítás.

Elengedhetetlen kötelességemnek tartom, hogy hálás köszönetemet fejezzem ki Halmy Gyuláné urnőnek, aki önzetlen jóságából kifolyólag, két unokámat, az apátlan-anyátlan árva Janovics Ödönt és Dezsőt az Országos Gyermekekvédő Liga gondozásába ajánlta s a sok utánjárást nem restelve, őket ott állandóan elhelyezte. A jó Isten áldja meg érte.

Hálás tisztelettel

Fogaras, 1908. jul. 26.

Övz. Konstantinus Jánosné.

KÖZGAZDASÁG.

Jegyzőkönyv

mely felvételre Fogarason 1908. évi július hó 14-én a vármegyeház kis üléstermében a Gazdasági Egyesület igazgató választmányának Méltóságos Széll József főispán elnök elnöklete alatt tartott második rendes gyűlésében.

Jelen vannak:

Belle Sándor alispán I-ső alelnök, Riedorfer László II. alelnök, Várnai Sándor, Szegő Vidor Dénes, Gremperger Alajos, Szabó Károly választmányi tagok, Lakner László állattenyésztési felügyelő, Patak Manó j. állatorvos, Aladics Emil pénztárnok és Balla Károly titkár.

Elnök Öméltósága üdvözlővén a megjelent igazgató választmányi tagokat, előterjeszti, hogy Gróf de la Motte Arthur és Héjas Pál választmányi tagok, hivatalos elfoglaltságuk okán távolmaradásukat igazolták, melynek előre bocsátása után a mai második rendes választmányi gyűlést megnyitja.

Titkár a tárgysorozatot megelőzőleg előterjeszti, hogy elnök öméltóságával egyetértőleg Nagyméltóságú Dr. Darányi Ignác földmivelségi miniszter urat a folyó év április havában — miniszterségének 10 éves fordulóján az egyesület nevében sürgöny útján — a következő szöveggel üdvözölte: Nagyméltóságú Dr. Darányi Ignác földmivelségi miniszter urnak Budapest.

Az ország gazdaközönsége, a földnépével együtt ünnepel a mai napon, mely tíz éves évfordulója annak a szerencsés eseménynek, midőn Ófelsége Nagyméltóságodat hazánk földmivelségi miniszterévé kinevezte. Ez öröm ünnepről mi sem maradhatunk el, részt kérünk azon. Fogadja nagyméltóságod úgy is mint diszelnökünk Fogarasmegyei Gazdasági Egyesületünk nevében, azon őszinte jókívánatainkat, hogy ezen állásában Magyarország gazdasági jóllétének emelésére — a trón bizalma és a nép szeretete által környezve sok-sok éven át Isten tartsa, Isten éltesse. Széll főispán elnök, Balla titkár.

Ezen üdvözlő felíratra a következő válasz érkezett: Méltóságos Széll József gazdasági egyesületi elnök urnak.

Szíves megemlékezésüket őszinte köszönettel vettem és különös örömmre fog szolgálni, ha ország határszélén gazdasági érdekeket előmozdítani alkalmam leend. Darányi Ignác.

A választmány Dr. Darányi Ignác földmivelségi miniszter urhoz a 10 éves évfordulón küldött üdvözlő táviratot helyeslő, elismerő s az arra adott választ hálás köszönettel tudomásul veszi.

I. p. a.

Az 1908. év március hó 6-án tartott rendes ig. választmányi gyűlés jegyzőkönyve, mint amely a kiküldött hitelesítő bizottság által hitelesített.

Felolvasottnak tekintetik.

II. p. a.

Aladics Emil pénztárnok Bokross Emil árpási főszolgabíró a rendes tagok sorába felvenni ajánlja.

Bokross Emil 1908. július 1-től kezdődőleg a rendes tagok sorába felvételre.

III. p. a. Elhalt és kilépő tagok.

Pénztárnok előterjeszti, hogy Jankovich Béla elhalálozás, Czillinger Kálmán és Zborai Ferenc a megye területéről való elköltözés folytán a tagok sorából törölendők. Csizmás János és Banciu György, valamint Bakó

Károly rend. tagok tagságidij hátralékaikra vonatkozólag intézkedés teendő.

Az előterjesztés folytán ig. választmány a következő határozatot hozta: Jankovich Béla elhalálozás, Czillinger Kálmán és Zborai Ferenc elköltözés okán a tagok sorából törölendők, de ez utóbbinak a nyugta Bábolnára azon kéréssel küldetük meg, hogy a 4 kor. tagdíjat befizetni sziveskedjék. Csizmás János és Banciu György tagdíj hátralékának felhajtására vonatkozólag a porumbák községi bíróság kerestessék meg, végül Bakó Károly ny. körjegyző Zajzonban — a nyugta megküldése mellett szólíttassék a 4 kor. befizetésére — s egyszermind nyilatkozzék vajon óhajt-e Egyesületünknek továbbra is tagja maradni.

IV. p. a.

Előterjesztetik az 1907. évi pénztári számadás megvizsgálására kiküldött bizottság jelentése — mely a számadási naplóra ezen záradékot vezette „átvizsgáltatván minden tételében helyesnek találtatott és 19. kor. 30 fill. készpénz, 5444 kor. 90 fill. értékpapír maradvány állapított meg.“

Ig. választmány ezen záradék jelentést tudomásul veszi — s a számadást a legközelebb tartandó közgyűléshez jóváhagyás végett felterjeszti.

(Folytatjuk.)

Szerkesztői üzenetek.

Névtelen levelekre és cikkekre nem válaszolunk.

S. I. Fogaras. Jövő érdekében mindent elkövetünk ami szerénységünkől telhetik. Legyen nyugodtan.

G. D. Fogaras. A Szentháromság megboult s így remélhető, hogy a hatalom is esökönni fog. Hála istennek, ugy-e bár üdvözlöt!

E. B. Helyben. A beküldött tárca még nem üti meg a közölhetőség mértékét. „Magna petisz Phaeton!“ Az az: „hátrább az agarakkal!“

B. R. Lokó. Az ügyről nem tudunk semmit. Hogy áll, mint van?! Ugy látszik a generális elhallgatott. Már irunk neki, hogy mit csinál. Üdv!

M. O. Fogaras. A beküldött „Álom“ még nem folyik nyugodtan, mert a való élet tünetei megzavarják a rózsás álmok proceduráját. Aludjék még egy kissé mélyebben, hogy az álmok képek zavartalanok s rózsásabbak legyenek. Mert igaza van Sárossy Gyulának akkor midőn így ír:

„Az élet álmok! az valódi bölcs
Ki ébren él, de mégis álmodik!“

Ezután szebb álmokat kívánunk!

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:

THIERFELD DÁVID.

Egy teljesen jó karban levő

könyvszekrény

olcsó áron

≡ ELADÓ. ≡

Bővebbet

↳ a kiadóhivatalban. ↳

Brilláns kékitő

KOCKÁBAN.

1 kocka elegendő

1 nagy mosáshoz.

Ezen kékitő föltulmul minőségre nézve minden eddigi kékitőt

1 kocka (4 fillér) egy pohár langyos vízben feloldva kiadósabb mint egy üveg folyékony kékitő

Kapható minden fűszer-üzletbe.

Főraktár Fogarason:

Thierfeld Lipótnál.

NESTLÉ
GYERMEKISZTJE
Cseccsemök, lobbadozók
gyomorbadajosok részére.
ALGIOBB ALPISITELTARTALMAZTA
Egy doboz áral 80 fill. kapható minden gyógyszerárúban és drogeriában, ugyanott ismerhető iratok ingyen.

BUZIÁSI PHÖNIX
ASVÁNYVIZ

Vese- és hólyagbajoknál minden vizet felülmul.
KELLEMEK, KISSÉ SAVANYKÁS IZŰ, VASMENTES, SZÉNSAVDUS,
rendkívül üdítő asztali viz.
Orvosilag ajánlva. Orvosilag ajánlva.

lvógygymódra használva, vese- és hólyagbajoknál, a vese-medence idült hurutjainál, húgykő- és tövényképződésnél, a légutak és a kiválasztószervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásának bizonyult. Prospektust kívánatra küld a forráskez.

Muschung buziási gyógyfürdő igazgatósága Buziásfürdőn.

A készlet gyorsabb eladhatása miatt

Caspari Frigyes

és Társai

Medgyes (Nagyküküllőm.)

faiskolái

leszállított áron ajánlják összes faiskolai cikkeit u. m.: magonc, kőmagu és csontár gyümölcsfákat, pószméte és ribiszke cserjéket, málnákat, földiepret, diszoserjéket, gyümölcsfa vadoncokat, sövénynek valót, tülevelű fákat, rózsákat stb.

Árjegyzék kívánatra bérmentve.

Hirdetések

felvételnek

a lap kiadóhivatalában.

MINIMAX

tűzoltó készülék.

Kezdődő tüzeknél kiválóan bizonyult. Százszázakat lehet megmenteni csak ély befektetéssel. Feltétlen szükséges minden kereskedésben, raktárban, — gyárban, pincében, gazdasági raktáraknál, cséplőgépeknél. Könnyen és biztosan oltja a legerősebb égésű tüzeket, pl. kőolajt, kátrányt, benzint, terpentint. 10.000-nél több eset fordult elő, ahol a Minimax tűzoltókészülékkel mentették meg vagyonukat.

Kezelése rendkívül egyszerű.

Nagy készülék ára . . . 80 Kor.

Kis 60 »

Megyei főelárusító:

Thierfeld Dávid,
könyvkereskedő, Fogaras,
ahol meg is tekinthető.

Titanitbiztonsági robbantószergyár

CEIPEK ÉS TÁRSAI TRENCSEN.

Az első biztonsági robbantószergyár Magyarországon.

A „Titanit“ ütés, hő, surlódás, nyomás iránt teljesen érzéketlen.

A „Titanit“ nem fagy meg.

Robbantó erejére, repesztőképességére nézve az eddig ismert összes brizans robbantóanyagokkal versenyez.

Kezelése egyszerű és teljesen veszélytelen.

A Titanitra nem vonatkoznak a keresk. és belügyminiszteriumok azon óvrendelei, melyek a többi robbantószerkezetre nézve elengedhetetlenek.

Vasuti és gőzhajó állomásokon a szállítmányok mint bármely más szállítmány kezelhetnek. De a fogyasztóknál is bárhol elhelyezhető.

Szállítása nem úgy mint a többi robbantószerkezé explosiv vonattal, hanem bármely vonattal, hajóval és postával, bármely időben történhetik.

A Titanit ára a robbantószerkezé napi árát sohasem fogja túlhaladni. Kísérleteket a gyár műszaki mérnöke bármikor és bárhol a gyár költségén szívesen végez és a Titanit fenti előnyeit be is igazolja.

Az államnak első szaktekintélyei is megerősítették a Titanitnak itt felsorolt összes kiváló tulajdonait és előnyeit.

A gyár január hóban üzembe lépett és bármely megrendelést a legpontosabban teljesíteni képes.

Egyedüli központi raktár és elárusítási képviselő: Brassó, Háromszék, Csik, Udvarhely, Nagykovács, Fogaras és Székely megyékre:

ALBERTFY és THEIL Brassó,

ahonnan minden rendelmények gyorsan eszközöltetnek.



CLAYTON & SHUTTLEWORTH
Budapest, Váci-körút 63.

Által a legutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobil és gőzcséplőgépek,

szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyűjtők, boronák,

szorvetőgépek, Planet jr. kapálók, szecskavágók, répvágók, kukorica-morzsolók, darálók, földmalmok, egytetemes acél-ekék, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

BOHN M. és TÁRSAI

NAGYKIKINDA és ZSOMBOLYA.

Legrégibb, legnagyobb és legjobb telep
a szakmában Ausztria-Magyarországon a

BOHN-FÉLE TÉGLAGYÁRAK

NAGYKIKINDÁN és ZSOMBOLYÁN.

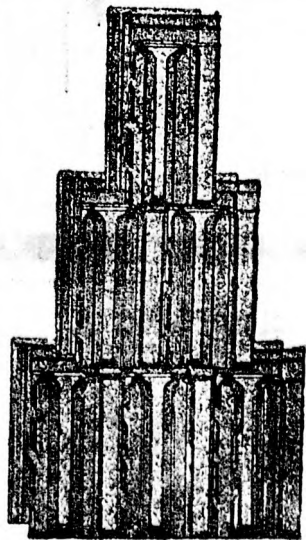
Alapított 1864. — Legelőkelőbb referenciák! — Alapított 1864.

50 millió évi gyártás!

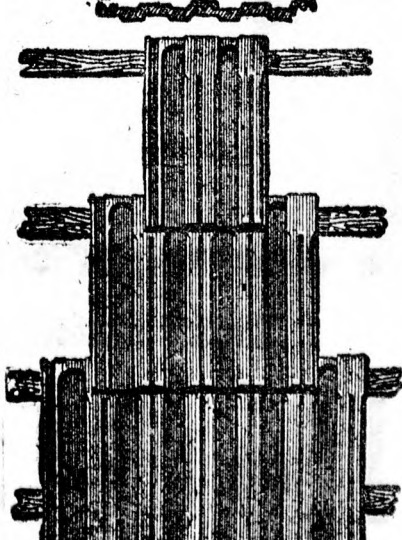
a cs. és kir. szab. Bohn-féle biztonsági átfedő cserepekből

VASOXYD természetes vörös színben vagy kátrányozva.

GYÁRTMÁNYOK: Bohn-féle szabadalm. biztonsági átfedő-cserepek. Legelőcsőbb, legszebb tetőzet.



Nagykikindai gyártmány.
Bohn-féle szab. biztonsági átfedő-cserep 272. szám.



Zsombolyai gyártmány. — Szab. biztonsági préselt átfedő cserep 253. sz.

➡ Képes árjegyzék és minták kívánatra ingyen és bérmentve. ➡

